

На нашите синове Никита, Лев и Тим



The Awesome Day · The Terrible Day

This translation of «The Awesome Terrible Day» is published by arrangement with «Clever-Media-Group» LLC.

Text copyright © 2022 by Anastasiya Galkina

Illustrations copyright © 2022 by Ekaterina Ladatko

(c) «Clever-Media-Group» LLC, 2022

Art created with Photoshop

Book design by Michelle Martinez

All rights reserved. No part of this book may be reproduced or transmitted in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, recording, or by any information storage and retrieval system, without permission in writing from the publisher.

Един хубав ден · Един лош ден

© Издателство „Фюм“, 2022

Автор Анастасия Галкина

Илюстрации Екатерина Ладатко

Дизайн Мишел Мартинес

Превод Цвета Брестничка

Тази книга е предмет на авторско и търговско право на издателя.

Използването на текста и оформлението без съгласието на издателя е забранено.

Продаването, препродаването, заемането, наемането и пускането в обращение по друг начин, освен по начин, определен от издателя и закона, е забранено.

ISBN 978-619-199-768-8

www.fiut.bg

ЕДИН ХУБАВ ДЕН



Анастасия Галкина

Нарисува

Екатерина Ладатко



Една сутрин дракончето
Тео се събуди от
слънчевите зайчета,
които го гъделичкаха
по муцунката.



- Какъв чудесен ден! -
усмихна се той и сладко
се прозя.

След като закуси, дракончето излезе навън да се разходи.
В парка срещна приятеля си Чарли. Той подхвърляше
нагоре няколко малки обръча и после ги ловеше с рога си.

- Здравсти, Чарли!

- Здравсти, Тео! Искаш ли и ти да опиташ?

Тео взе обръчите, подхвърли ги нагоре и... не успя
да улови нито един.

- Ето... - огорчи се Тео. - Не мога като теб!

- Опитай пак! - каза му Чарли.



- Добре! Този път може
и да стане! - Тео сложи един обръч
на носа си, един - на рога,
и един - на опашката.
А после ги завъртя
едновременно.

Това се казва
номер!



- Еха! - възхити се Чарли.

- Благодаря ти, приятелю! Това беше страхотна игра.
Ще се видим по-късно - помаха му за довиждане Тео.

ЕДИН ЛОШ ДЕН



Анастасия Галкина

Нарисува

Екатерина Ладатко



Една сутрин дракончето
Тео се събуди от
слънчевите зайчета,
които го гъделичкаха
по муцунката.

- Олеле! -

развика се той. -
Слънцето ми блести
в очите!

- Искях да се разходя след закуска,
но навън вече е много горещо! -
намуси се дракончето.



След като закуси, Тео все пак реши да се разходи.
В парка срещна приятеля си Чарли. Той подхвърляше
нагоре няколко малки обръча и после ги ловеше с рога си.

- Здравсти, Чарли!

- Здравсти, Тео! Искаш ли и ти да опиташ?

Тео взе обръчите, подхвърли ги нагоре и... не успя да
улови нито един.

Опита още веднъж, но отново нищо не стана.



- Много е трудно!

Не мога да го направя!



- Опитай пак! - предложи Чарли.

- Не! Няма да стане - намръщи се Тео. - По-добре да си тръгвам.